Annual Report

ONTARIO
ADVISORY
COUNCIL
ON
WOMEN'S
ISSUES

APRIL 1, 1987 TO MARCH 31, 1988

90-00558/

TABLE OF CONTENTS

LETTER OF TRANSMITTAL		2
COUNCIL'S MANDATE		3
FINANCIAL STATEMENT		3
COUNCIL MEMBERS		4
ACTING PRESIDENT'S MESSAGE		5
SOLE SUPPORT MOTHERS	THUNDER BAY, TORONTO	6
	BRIEF	6
	MEETING WITH MINISTERS	6
CONSULTATIONS	IMMIGRANT AND VISIBLE MINORITY WOMEN	7
	MEECH LAKE	7
FOR THE RECORD	COUNCIL MEETINGS	8
	CHILDCARE	8
	FRANCOPHONE SERVICES	8
	HEALTH	8
	LANGUAGE ACCESS	8
	NEW REPRODUCTIVE TECHNOLOGIES	9
	PENSIONS	9
	POLITICS	9
	SUNSET REVIEW	10
	WOMEN'S PROGRAMS	10
COUNCIL MEMBER WINS AWARD		10
SPEAKING ENGAGEMENTS CONFERENCES/MEETINGS ATTENDED		11
INDIVIDUALS AND GROUPS WHICH MET WITH COUNCIL		12

DESIGN: ANDREA JOHNSTON

LETTER OF TRANSMITTAL

ONTARIO ADVISORY COUNCIL ON WOMEN'S ISSUES
CONSEIL CONSULTATIF DE L'ONTARIO SUR LA CONDITION FÉMININE
880 rue Bay Street, 5th floor/5ieme etage, Toronto, Ontario, M7A 1N3 (416) 965-5824

October 1988

The Honourable Gregory Sorbara
Minister Responsible for Women's Issues
400 University Ave., 14th floor
Toronto, Ontario
M7A 1T7

Dear Mr. Sorbara:

It is with great pleasure that I present you with the Annual Report of the Ontario Advisory Council on Women's Issues, for the fiscal year April 1, 1987 to March 31, 1988.

This report reflects the activities of the Council during this period. Our report is published annually to inform the government and the public about the work Council does on behalf of Ontario's women.

Yours sincerely,

Sandra Kerr,
Acting President

COUNCIL'S MANDATE

The mandate of the Ontario Advisory Council on Women's Issues is as follows:

To advise the Government of Ontario, through the Minister Responsible for Women's Issues on matters pertaining to women's issues and without limiting the generality of the foregoing:

(a) to monitor and assess existing legislation, policies and programs related to the needs of women;

(b) to identify specific areas requiring the attention of government and to recommend legislation and program changes;

(c) to consult with groups and hold public meetings with the purpose of stimulating public discussion, particularly in regions throughout Ontario;

(d) to respond to requests from the Minister Responsible for Women's Issues for advice and consultation on matters relating to women.

FINANCIAL STATEMENT

April 1, 1987 – March 31, 1988

Salaries	$141.4
Benefits	10.9
Travel and Communications	89.9
Honoraria	67.6
Research	23.0
Consultations and Forums	26.4
Office Machines	30.0
Printing	37.0
Office Supplies	20.8
TOTAL *(in thousands)*	**$447.0**

COUNCIL MEMBERS

Sam **ION**, President
Toronto,
October 1984 - October 1987*

Columnist and feature writer for the Toronto Sun newspaper; former Ontario Human Rights Commissioner

Sandra **KERR**, Vice-President
Oakville,
November 1984 - October 1988

Acting President since October 1987; homemaker and mother of four; former special assistant to first Ontario minister on women's issues.

Ed **ARUNDELL**
Toronto,
October 1984 - October 1987*

Public Affairs Manager, Varity Corp.; lobbyist with expertise in consulting agencies.

Sarah **BAND**
Toronto,
October 1984 - October 1987*

Retailer; member of St. John Ambulance Ontario Council; involved with Young People's Theatre.

Danielle **COULOMBE**
Hearst,
September 1986 - June 1989

Director of Studies and history professor at College Universitaire; researcher of women's history, with a focus on northern women; volunteer with local historical society.

Bernice **DUBEC-HEALD**
Thunder Bay,
September 1986 - June 1989

Director, Wequedong Lodge, Thunder Bay; social worker for 4 years; self-employed consultant to native women for 8 years.

*** Terms expired this fiscal year.**

Dianne **HARKIN**
Winchester,
September 1986 - June 1989

Farm business partner since 1970; journalist and researcher; founder of Women for the Survival of Agriculture.

Dorothy **KIRBY**
Toronto,
October 1984 - October 1987*

Student; former worker at Jean Tweed Centre for women alcoholics; lift-truck operator for 16 years; worked with juveniles on parole.

Sandra **MANZIG**
Windsor,
June 1983 - June 1988 (second term)*

Instructor, St. Clair College; modern languages specialist.

Susan **McDONALD**
Arva,
January 1986 to January 1989

Member, Ontario Heart and Stroke Foundation; homemaker, active volunteer.

Ceta **RAMKHALAWANSINGH**
Toronto,
November 1983 - November 1988

Manager, Contract Compliance Program, City of Toronto; President Learnxs Foundation, volunteer with United Way and Ontario Art Gallery expansion working committee.

Anne Rochon **FORD**
Toronto,
November 1986 - November 1989

Women's Health Policy and Program Advisor, Women's College Hospital; co-founder and active volunteer with Toronto Women's Health Network and DES Action; has published extensively on women's health issues.

Elaine **TODRES**

Ex-officio, Toronto; Assistant Deputy Minister, Ontario Women's Directorate until October 1987.

Naomi **ALBOIM**

Ex-officio, Toronto; appointed Assistant Deputy Minister, Ontario Women's Directorate October 1987.

OPENING DOORS

Sandra Kerr, Acting President

In 1879, The **Canadian Monthly and National Review** carried the following comment about women's suffrage:

> *"All social evils will not be voted down, nor the offices all filled with saints at the next election thereafter. It will not be found the panacea for all human, or all womanly ills. It will scarcely be the cure of any. It will be simply the opening of another door – the passage into a larger freedom."*

Almost 100 years later, we can see the truth of this. Women have been elected, but women's votes merely unlocked the door.

The Ontario Advisory Council on Women's Issues is 15 years old. In 1973, no member could have imagined the breadth or depth of the issues Council has since tackled. And each president, in her own way, from Laura Sabia to Sam Ion, has opened the door a little wider.

In October, **Sam Ion's** three year term as president ended. She chose not to accept re-appointment, resuming instead her journalism career at the Toronto Sun. Sam is a lively, quick and observant woman who encouraged members to undertake a more "hands-on" approach in their Council work. Sam was determined to build stronger links with women's groups throughout Ontario and travelled extensively in the north, forming close links to native and northern communities. She tirelessly reminded government that women's needs in these areas are diverse, special and different, but equally important as those of their more vocal sisters in other parts of Ontario. Sam spoke up for the quiet voice.

Council is continually enriched with the new ideas and approaches of its members.

Ed Arundell of Mississauga served ably and well as our resident "feminist but not a female". He brought a reflective, male perspective to many issues and he was an integral part of last year's pay equity consultation.

Dorothy Kirby of Etobicoke was a strong and determined voice on Council. She did not hesitate to remind us that not all women live a comfortable, middle-class life. She was a driving force behind our sole support mothers consultations.

Sarah Band of Toronto brought an assertive, entrepreneurial focus to Council. Her diplomatic skills and her quick mind cut through to the core of issues being discussed. She was always ready to pitch in no matter what the task or project.

Sandra Manzig represented Windsor area women's concerns aggressively, and stood behind the rights of francophone and immigrant women. She is a firm believer that the key to freedom for all women is through a sound educational base, free of sex role stereotyping.

Although we lost these members, Council was never idle. This report reflects the work Council has undertaken on issues that have touched our freedoms: Meech Lake Accord, new reproductive technologies, abortion, to name only three.

As well, the larger freedom hopefully draws closer, the doors fewer.

SOLE SUPPORT MOTHERS

Early in 1987, Council began a series of public consultations to learn about the regional concerns facing sole support mothers in Ontario. Called **Sole Support M.O.M., Mothers On the Move**, the purpose was to hear directly from the women affected by these issues. The intent was to formulate recommendations from information gathered during these consultations and to present them to the Minister Responsible for Women's Issues and other appropriate ministers.

Last fiscal year, consultations were held in Hamilton, Kitchener-Waterloo, Peterborough and Windsor.

Thunder Bay
On April 23, chairperson Dorothy Kirby and several Council members heard presentations from local groups and individuals in Thunder Bay. They also moderated sessions on health, housing, education, retraining, and native issues.

Toronto Conference
On June 19 and 20, a two-day wrap-up conference was held in Toronto. Participants attended workshops on such topics as income adequacy, public housing, addictions and teen sole support mothers, to name only a few. Recommendations for change were drawn up at the end of each workshop.

Sole Support Mothers Brief
By November, Council had prepared a brief containing 93 recommendations aimed at improving the lives of sole support mothers on social assistance. Highlights included the call for:

- **a complete review of Ontario Housing policies with tenant involvement;**
- **provision of government funds to ensure mandatory counselling for batterers;**
- **a revision of the current social assistance system to build in adequate employment incentive programs for sole support mothers;**
- **the government to fund and/or subsidize the development of 24 hour childcare centres.**

The brief is available to the public.

Meeting With Ministers
Council met individually with Hon. Gregory Sorbara, Minister Responsible for Women's Issues; Hon. John Sweeney, Minister of Community and Social Services; Hon. Chaviva Hosek, Minister of Housing and Hon. Elinor Caplan, Minister of Health. At each meeting, Council highlighted those recommendations related to their jurisdictions.

In discussions with Mr. Sweeney, Council raised concerns regarding income adequacy, employment incentive programs and communications with social workers. Ms. Hosek, on hearing the housing recommendations, expressed interest in determining what type of housing women wanted, its location and design. Council stressed the need to change the health care system to a more holistic approach in its meeting with Ms. Caplan.

In addition, the brief was forwarded to several other ministries highlighted with recommendations pertinent to their areas.

The Ontario Women's Directorate was asked by the government to co-ordinate its response to Council's recommendations. This is expected in the Fall of 1988.

CONSULTATIONS

Immigrant and Visible Minority Women
In March 1987, representatives from visible minority and immigrant women's groups asked Council to write government ministries requesting an update on activities and initiatives since the 1983 provincial visible minority women's conference.

The government charged the Ontario Women's Directorate with the responsibility of co-ordinating the ministries' responses. In May, the Directorate provided Council with a 56-page compilation listing each ministry's response to the conference recommendations. Council circulated this document to the reference group, which had requested the update.

A meeting of this group was subsequently convened, during which Council was advised that many women's groups were unaware of most of the programs described in the government response. The group recommended that Council circulate the document more widely to visible minority and immigrant women's groups across Ontario, requesting their comments. Upon doing this, Council discovered that many groups were either unable to decipher the document or were disillusioned by the lack of concrete action. In February, Council met with Ontario Women's Directorate officials, and were advised that a Cabinet submission was being prepared concerning policy and program directions for visible minority women.

Council, in consultation with immigrant and visible minority women's groups, requested a separate meeting with the Cabinet Committee on Race Relations. This meeting will be held on May 2, 1988.

Meech Lake
On August 27, at the request of the Canadian Advisory Council on the Status of Women, Council co-ordinated a meeting of representatives from over 75 women's groups in Toronto to discuss the implications of the Meech Lake Accord. The CACSW presented their brief which raised concerns that women's equality rights were being put at risk by the Accord. A number of women at the meeting agreed with the federal Council's views. In addition, there was unanimous agreement that the process was too hasty and did not allow time for consultation.

A steering committee was created. Council chaired a meeting of this committee at which it was decided to hold an education session on the issue.

On October 18, Council hosted this session in Toronto. Lawyer and former Council vice-president, Linda Silver Dranoff, opened the event with an overview of the Accord. Through panel presentations, women heard a number of experts argue that the Accord could supersede the Charter of Rights and Freedoms in the courts. In workshops, participants identified their concerns and met again in a plenary session to devise a plan of action. It was agreed Council would lend continuing support by offering the use of office facilities.

Before formulating its own position on the Meech Lake Accord, Council was briefed by various women's groups, including visible minority women, as well as officials from the Ontario Women's Directorate and the Attorney General's office.

On March 31, Council submitted its statement to the Ontario Select Committee on Constitutional Reform. This submission is available to the public.

FOR THE RECORD

Council Meetings
Council meetings were held on these dates during this fiscal year:

April 2 and 3, 1987
May 14 and 15, 1987
June 18, 1987
October 8 and 9, 1987
December 10 and 11, 1987
February 4 and 5, 1988
March 3 and 4, 1988

Childcare
During March and April, the Ontario Select Committee on Health conducted public hearings to consider the cost, quality and accessibility in private and public sector childcare facilities. On April 9, Council appeared before this committee and recommended that:

- **direct grants be provided only to non-profit centres;**
- **the Ontario government introduce a provincial childcare act;**
- **the provincial and federal governments work co-operatively towards developing a national childcare act.**

Francophone Services
Council made a submission to the Office of Francophone Affairs, for additional resources and staff in order to comply with Bill 8, French Language Services Act. Council is awaiting this decision.

Council's Francophone Committee has made plans to meet with Francophone women's groups in Ontario and it is hoped two regional meetings will be held during the next fiscal year.

Health
Abortion: During its meeting in February, Council agreed to forward a letter to the Hon. Elinor Caplan, Ministry of Health, commending her efforts to improve health care for Ontario women by providing funding for community-based women's health centres.

A motion was passed, calling on the Minister of Health to ensure that:

- **abortion services as well as birth control and pregnancy counselling be available and accessible for all women throughout Ontario;**
- **these services be provided in government funded hospitals and/or where there is no hospital providing abortion services, funding be available for the provision of services in community based clinics;**
- **comprehensive family support services be available for women choosing to maintain pregnancy.**

Health Booklet: The **Women and Health** booklet grew out of Council's 1985 Women and Health Conference, and is the first booklet in the Action On Issues series. Written as a general introduction to women's health issues, it suggests ways women can voice their personal and social concerns. Availability will be through Council's office by the summer of 1988.

Language Access
Access to language programs for immigrant and visible minority women was an issue discussed at Council's December meeting because immigrant women do not have the same access to language training federal subsidies as immigrant men. During this meeting, Council unanimously passed a motion **supporting the principle that all women should have equal access to language training for skill development, employment opportunities and to facilitate their integration and full participation in society**. Council wrote to Premier Peterson urging that Ontario lobby the federal government to end its discriminatory language training policy, and called for this

issue to be put on the next First Ministers Conference agenda.

The Women's Legal Action Fund (LEAF), working with the Centre for Spanish Speaking Peoples, is mounting a Charter challenge on language accessibility. Council joined with 35 other organizations in endorsing this challenge and continues to work with immigrant and visible minority women's groups on this issue.

New Reproductive Technologies (N.R.T.s)
Within the past ten years, many new technologies have been developed in the area of human reproduction. To familiarize and educate themselves, Council members attended an international forum on new reproductive technologies held in Montreal October 29 - 31. Presented by the Quebec Status of Women Council, the forum focused, in part, on the dilemmas created for women by new reproductive technologies.

Researcher Rona Achilles was hired by Council to prepare a background document. This paper, entitled **What's New About the New Reproductive Technologies?**, is available to the public through Council's office.

Council also added its voice to the Canadian Coalition on N.R.T.s urging the Ontario Government to support the establishment of a federal Royal Commission to study the social implications of new reproductive technologies.

Pensions
In April, Council presented a Pensions Brief to the Standing Committee on General Government. This committee was conducting public hearings to consider Bill 170, An Act to revise the Pension Benefits Act. Among Council's recommendations were the following:

- **Inflation protection be provided by employer-sponsored pensions;**
- **It remain the option of the part-time employee to join the employer-sponsored pension plan.**

Council also submitted this brief to the provincial Task Force on Inflation Protection for Employment Pension Plans, highlighting the section on **inflation protection for private pensions**.

The federal government was also reviewing survivor benefits, and circulated proposals for change to various groups, including Council. To help formulate a response, Council met with a group of experts on tax and pension matters. In December, Council forwarded a statement to the Standing Parliamentary Committee on National Health and Welfare re Changes to the Canada Pension Plan Survivor Benefits. Concern was expressed about the trend to force older women, who have traditionally been homemakers, or who have participated in the work force only marginally, to become self-sufficient.

Politics
Election Guide: In anticipation of the September 10 provincial election, Council prepared and circulated **Raising The Issues, A Woman's Guide to the 1987 Ontario Election**. This pamphlet outlined eight steps to organizing an all-candidates' meeting and provided women with questions to ask their candidate on such issues as battered women, free trade, and addiction services. 10,000 English guides were distributed and 3000 were printed in French.

Consultation with the Treasurer: The Honourable Robert Nixon, Treasurer of Ontario, invited Council to participate in the budget consultation process. Council highlighted areas for Mr. Nixon's attention in the areas of sole support mothers, disabled women, housing, battered women, pensions, post-secondary education and training and re-training programs. Council once again reiterated its long standing recommendation for the government **to initiate a review of all government programs for their economic impact on women to establish a long term strategy for the improvement of women in the economy.**

Sunset Review
The 1984 Order-In-Council called for a sunset review for the Ontario Advisory Council on Women's Issues to be completed by November 30, 1987. Three of Council's recommendations for change included that:

- **the president be appointed on a full-time contract position with salary and benefits at an appropriate level.**
- **both geographical areas and the diversity of Ontario women be reflected in appointments, by an expanded membership, and with at least three coming from the north.**
- **additional resources for research and communication be granted.**

This review is being conducted by the Management Board of Cabinet and a response is expected later this year.

Women's Programs
In February 1987, Council was advised that the House of Commons Standing Committee on the Secretary of State was undertaking a review of the objectives and funding criteria of the Women's Program. Council was asked by a number of women's groups to respond to this review. Although this was a federal issue, Council wanted to take a stand because many of the women's programs funded by the Secretary of State exist in Ontario. A letter was forwarded, urging the Secretary of State to continue funding women's programs and women's groups with a platform leading to the social and economic independence of women. A statement was included that funding priority be given to northern, isolated and rural regions and that Secretary of State officials hold regular consultations with women's groups representatives.

COUNCIL MEMBER WINS AWARD

Dianne Harkin was one of 20 people chosen by the provincial government from more than 400 nominees to receive the new Order of Ontario Award. The Order, established in last year's Throne Speech, was created as Ontario's highest commendation of recognition in any area benefitting society, ie. research, voluntarism, industry etc. Dianne was awarded for her dedicated work in raising the social and economic status of farm women. All recipients were invested at a special ceremony in the Ontario Legislative Chamber May 6.

Dianne was also the first female recipient of the T. Hilliard Distinguished Agricultural Extension Award. Given by the Ontario Agricultural College Association for the last five years, the award is accompanied by $1000 to be used for a research project of the winner's choice. Dianne plans to make her prize money available for a special education project targeting farm families.

Another first for Dianne was her two year appointment as the only female to the 15 member Board of Directors of Soil Conservation Canada. This is a non-government organization with the objective of promoting the preservation and enrichment of the nation's soils and related water resources for the benefit of future generations.

SPEAKING ENGAGEMENTS

Prenatal and Parenthood Education Services of Metro Toronto conference
MPP'S Report: Participate with Margaret Marland cable TV show, Mississauga
Halton Women Teachers' Association Leadership conference, Burlington
Oakville Parent-Child Centre
Ontario Federation of Home and School Associations annual convention, Burlington
Lambton College Grade 7 - 13 female students, Sarnia
Women Supporting Women, Sarnia
Technology and Its Impact On You conference, Grade 13 students, R. H. King Collegiate, Scarborough
Impact of Technology on the Status of Women conference, Toronto
Employment Equity Network conference, Ministry of Transportation and Commmunications, Toronto
Electronics for women class, Sheridan College, Oakville
Northeastern Ontario Equity Network conference, Sudbury
Equality in Language and Literacy Training Colloquium, Toronto
Guest, CKOC Radio Morning Talk Show, Hamilton
Women of Colour conference, U of T
West Toronto Business and Professional Women's Club
Association of Women in India, Brampton chapter
Women in Management course, Ryerson
Halton Women's Place, Milton
Office Administration Program, Sheridan College, Oakville
Rotary Club of Oakville – Trafalgar
Private Home Day Care Association of Ontario conference, Toronto
B & B Investments Group, Etobicoke

CONFERENCES AND MEETINGS ATTENDED

Joint Federal/Provincial/Territorial Advisory Councils planning meeting; St. John's, Newfoundland
Breast Cancer in the 80s conference, Toronto
Health Goals for Ontario conference, Toronto
Don't Blame Mother conference, Toronto
Maternity in the Laboratory – International Forum on New Reproductive Technologies; Montreal, Quebec
Northwestern Ontario Women's Decade Council, Kenora
Canadian Research Institute for the Advancement of Women (CRIAW); Winnipeg, Manitoba
Federation Femmes Françaises provincial meeting, Sudbury
Ontario Native Women's Association National Assembly, Sault Ste. Marie
National Native Women's Association Annual Assembly, Ottawa

INDIVIDUALS AND GROUPS WHICH MET WITH COUNCIL

Beendigen Inc., Thunder Bay ..... Elsie Bannatynne
Women's Decade Council, Thunder Bay ..... Leni Untinen
Northwestern Ontario Regional Daycare Committee, Thunder Bay ..... Fiona Carlsledt
Don Smith ..... Thunder Bay
Connie Nelson ..... Lakehead University, Thunder Bay
Ad Hoc Ontario ..... Toronto
Minister Responsible for Women's Issues ..... Hon. Ian Scott
Ministry of the Attorney General ..... Larry Taman
Ontario Women's Directorate ..... Donna Hackett, Margot Trevelyan, Christina Lee
Mothers On Trial ..... Toronto
Deloitt, Haskens & Sells Women's Tax Network ..... Toronto
Congress of Black Women of Canada ..... Jean Augustine, Akua Benjamin
Black Theatre Canada ..... Vera Cudjoe
Coalition of Visible Minority Women ..... Carmencita Hernandez, Barbara Isaacs
Intercede ..... Judith Ramirez, Clementina Martinez
Ontario Native Women's Association ..... Ho Peng
Association of Indian Women in Canada ..... Vara Singh
Women Working With Immigrant Women ..... Salome Loucas
Urban Alliance on Race Relations ..... Mary Moummar
Chinese Canadian Council ..... Lillian Ma
Marion Draxl ..... Toronto
Dianne Robichaud ..... Toronto
Paula Caplan ..... Author, **The Myth of Women's Masochism**
Dorothy O'Connell .... Author, advocate worker, Ottawa Council for Low Income Services
Rona Achilles ..... Researcher, Toronto
Ariadne Ochrymovich ..... National Film Board
Mavis Burke ..... Social Assistance Review Board
Bev Salmon ..... Councillor, City of North York
Rosemarie Fernandez ..... YWCA
Sylvia Searles ..... Metropolitan Toronto
Valerie Mah ..... Toronto
Beverley Bowen ..... Toronto
Margaret Gittens ..... Toronto

Rapport Annuel

CONSEIL CONSULTATIF DE L'ONTARIO SUR LA CONDITION FÉMININE

1 AVRIL 1987 À 31 MARS 1988

TABLE DES MATIÈRES

LETTRE DE PRÉSENTATION		2
MANDAT DU CONSEIL		3
ÉTAT FINANCIER		3
LISTE DES MEMBRES DU CONSEIL		4
MESSAGE DE LA PRÉSIDENTE INTÉRIMAIRE		5
MÈRES SEUL SOUTIEN DE FAMILLE	THUNDER BAY, TORONTO	6
	MÉMOIRE	6
	RECONTRES AVEC DES MINISTRES	6
CONSULTATIONS	IMMIGRANTES ET FEMMES MEMBRES DES MINORITÉS VISIBLES	7
	ACCORD DU LAC MEECH	7
ACTIVITÉS DU CONSEIL	RÉUNIONS	8
	SERVICES DE GARDE D'ENFANTS	8
	SERVICES EN FRANÇAIS	8
	SANTÉ	8
	ACCÈS AUX COURS DE LANGUES	8
	NOUVELLES TECHNIQUES DE REPRODUCTION	9
	RÉGIMES DE RETRAITE	9
	POLITIQUE	9
	RÉVISION	10
	PROGRAMMES DESTINÉS AUX FEMMES	10
DÉCORATION DÉCERNÉE À UNE MEMBRE DU CONSEIL		10
ALLOCUTIONS – CONFÉRENCES AUXQUELLES A PARTICIPÉ LE CONSEIL		11
PARTICULIERS ET GROUPES AYANT RENCONTRÉ LE CONSEIL		12

CONCEPTION : ANDREA JOHNSTON

LETTRE DE PRÉSENTATION

ONTARIO ADVISORY COUNCIL ON WOMEN'S ISSUES
CONSEIL CONSULTATIF DE L'ONTARIO SUR LA CONDITION FÉMININE
880 rue Bay Street 5th floor 5ieme etage Toronto Ontario M7A 1N3 (416) 965-5824

Octobre 1988

Monsieur Gregory Sorbara
Ministre délégué à la Condition féminine
400, avenue University, 14e étage
Toronto (Ontario)
M7A 1T7

Monsieur,

J'ai le plaisir de vous présenter le rapport annuel du Conseil consultatif de l'Ontario sur la condition féminine, pour l'exercice commençant le 1er avril 1987 et se terminant le 31 mars 1988.

Le rapport fait état des activités du Conseil pendant cette période. Il est publié chaque année pour informer le gouvernement et le public des travaux réalisés par le Conseil pour les femmes ontariennes.

Veuillez agréer, Monsieur, l'expression de mes sentiments distingués.

La présidente intérimaire,

Sandra Kerr

MANDAT DU CONSEIL

Le mandat du Conseil consultatif de l'Ontario sur la condition féminine se définit comme suit :

Conseiller le gouvernement de l'Ontario, par l'entremise du ministre délégué à la Condition féminine, sur toute question relative à la condition féminine, sans limiter l'application générale de ce qui suit :

a) évaluer les lois, politiques et programmes relatifs aux besoins des femmes et en surveiller l'application;

b) identifier les questions particulières qui nécessitent l'attention du gouvernement et recommander des modifications aux lois et programmes actuels;

c) tenir des consultations avec des groupes ainsi que des réunions publiques dans le but de favoriser la discussion publique dans les diverses régions de l'Ontario;

d) répondre aux demandes de renseignements et de conseils du ministre délégué à la Condition féminine sur toute question se rapportant aux femmes.

ÉTAT FINANCIER

du 1er avril 1987 au 31 mars 1988

Salaires	141,4 $
Avantages sociaux	10,9
Déplacements et communications	89,9
Honoraires	67,6
Recherches	23,0
Consultations et débats	26,4
Machines de bureau	30,0
Impression	37,0
Fournitures de bureau	20,8
TOTAL *(en milliers de dollars)*	**447,0 $**

MEMBRES DU CONSEIL

Sam **ION**, présidente
Toronto
Octobre 1984 - octobre 1987*

Chroniqueuse et rédactrice d'articles spéciaux pour le journal Toronto Sun; ancienne commissaire de la Commission ontarienne des droits de la personne.

Sandra **KERR**, vice-présidente
Oakville
Novembre 1984 - octobre 1988

Présidente intérimaire depuis octobre 1987; maîtresse de maison et mère de quatre enfants; ancienne adjointe spéciale du ministre qui fut le premier à être délégué à la condition féminine en Ontario.

Ed **ARUNDELL**
Toronto
Octobre 1984 - octobre 1987*

Directeur des affaires publiques, Varity Corp.; lobbyiste spécialiste des questions relatives aux sociétés d'experts-conseils.

Sarah **BAND**
Toronto
Octobre 1984 - octobre 1987*

Détaillante; membre du St. John Ambulance Ontario Council; travaille au Young People's Theatre.

Danielle **COULOMBE**
Hearst
Septembre 1986 - juin 1989

Directrice pédagogique et professeure d'histoire au Collège universitaire de Hearst; recherchiste en histoire des femmes, en particulier des femmes du Nord; bénévole auprès d'une société historique locale.

Bernice **DUBEC-HEALD**
Thunder Bay
Septembre 1986 - juin 1989

Directrice du Wequedong Lodge de Thunder Bay; travailleuse sociale pendant quatre ans; experte-conseil autonome auprès des femmes autochtones pendant huit ans.

*** Membres sortants**

Dianne **HARKIN**
Winchester
Septembre 1986 - juin 1989

Agricultrice depuis 1970; journaliste et recherchiste; fondatrice de Women for the Survival of Agriculture.

Dorothy **KIRBY**
Toronto
Octobre 1984 - octobre 1987*

Étudiante; ex-membre du Jean Tweed Centre pour femmes alcooliques; opératrice de chariot de levage pendant 16 ans; a travaillé auprès de jeunes en liberté conditionnelle.

Sandra **MANZIG**
Windsor
Juin 1983 - juin 1988 (deuxième mandat)*

Enseignante au St. Clair College; spécialiste des langues modernes.

Susan **McDONALD**
Arva
Janvier 1986 - janvier 1989

Membre de la Fondation de l'Ontario des maladies du coeur; maîtresse de maison; travailleuse bénévole.

Ceta **RAMKHALAWANSINGH**
Toronto
Novembre 1983 - novembre 1988

Directrice du programme d'obligations contractuelles, Ville de Toronto; présidente de la Learnxs Foundation; travailleuse bénévole pour Centraide et le comité de travail sur l'expansion du Musée des beaux-arts de l'Ontario.

Anne Rochon **FORD**
Toronto
Novembre 1986 - novembre 1989

Conseillère sur les politiques et les programmes de santé pour les femmes, Women's College Hospital; co-fondatrice et membre bénévole active du Toronto Women's Health Network et de DES Action; auteure de nombreuses publications sur des questions relatives à la santé des femmes.

Elaine **TODRES**
Toronto

Membre d'office en qualité de sous-ministre adjointe, Direction générale de la condition féminine, jusqu'en octobre 1987.

Naomi **ALBOIM**
Membre d'office
Toronto

Nommée sous-ministre adjointe, Direction générale de la condition féminine, en octobre 1987.

DE NOUVELLES VOIES

Sandra Kerr, présidente intérimaire

En 1879, le **Canadian Monthly and National Review** a publié le commentaire suivant sur le suffrage des femmes :

> *"Après les prochaines élections, les problèmes sociaux ne disparaîtront pas et il n'y aura pas que des saints au gouvernement. Le vote des femmes n'est pas un remède à tous les maux du monde, ni même à ceux des femmes. Il n'en guérira peut-être aucun. Il ne représente qu'une nouvelle voie vers une liberté plus grande."*

Près d'un siècle plus tard, on peut constater la justesse de ce commentaire. Des femmes ont été élues,mais le droit de vote n'était cependant qu'un premier pas.

Le Conseil consultatif de l'Ontario sur la condition féminine a maintenant 15 ans. En 1973, personne ne soupçonnait l'importance et la profondeur des sujets que le Conseil aurait à aborder. Chaque présidente, de Laura Sabia à Sam Ion, a contribué à sa manière à faire avancer les choses.

En octobre, le mandat de trois ans de **Sam Ion** à titre de présidente a pris fin. Elle a décidé de ne pas accepter le renouvellement de son mandat et de retourner au journalisme au Toronto Sun. Sam est une femme enjouée, vive et perspicace qui a encouragé les membres à participer plus activement aux travaux du Conseil. Sam tenait à établir des liens étroits avec les groupes femmes de l'Ontario et dans ce but, elle a souvent visité les collectivités autochtones et les autres collectivités nordiques. Sans relâche, elle rappelait au gouvernement que les besoins des femmes de ces régions sont variés et particuliers, mais tout aussi importants que ceux des femmes plus militantes des autres parties de l'Ontario. Elle leur a prêté sa voix.

Le Conseil est continuellement stimulé par les nouvelles idées et façons de voir de ses membres.

Ed Arundell de Mississauga a très bien joué son rôle "d'homme féministe de service". Il a envisagé de nombreuses questions dans une perspective masculine, et a participé activement à la consultation de l'année dernière sur l'équité salariale.

Dorothy Kirby d'Etobicoke était une membre forte et déterminée du Conseil. Elle n'hésitait pas à nous rappeler que toutes les femmes ne vivent pas dans l'aisance de la classe moyenne, et elle a été le moteur de nos consultations sur les mères seul soutien de famille.

Sarah Band Le Conseil a su profiter de l'assurance et du dynamisme de Sarah Band de Toronto. Grâce à sa diplomatie et à son intelligence, elle savait aller au coeur du sujet. Quel que fût le projet ou la tâche à entreprendre, elle était toujours prête à s'y attaquer.

Sandra Manzig a fait valoir les préoccupations des femmes de la région de Windsor avec vigueur; elle a aussi défendu les droits des femmes francophones et des immigrantes. Elle croit fermement qu'une bonne éducation, debarrassée de stéréotypes sexuels, est la clé de la liberté pour toutes les femmes.

Même s'il a perdu des membres, le Conseil n'est jamais resté inactif. Le présent rapport expose les travaux du Conseil sur des questions ayant trait à nos libertés, telles que l'accord du lac Meech, les nouvelles techniques de reproduction et l'avortement.

La liberté que nous recherchons est proche, et les obstacles qui nous en séparent, toujours moins nombreux.

aKerr

MÈRES SEUL SOUTIEN DE FAMILLE

Au début de 1987, le Conseil a entrepris une série de consultations publiques régionales pour s'informer sur les questions relatives aux mères seul soutien de famille en Ontario. Désignées sous le titre "Sole Support M.O.M., Mothers on the Move", ces consultations avaient pour but de donner la parole aux femmes qui sont touchées directement par ces questions. À partir des renseignements recueillis, le Conseil rédigera des recommandations qu'il présentera au ministre délégué à la Condition féminine et à d'autres ministres concernés.

Au cours du dernier exercice, des consultations ont eu lieu à Hamilton, Kitchener-Waterloo, Peterborough et Windsor.

Thunder Bay
Le 23 avril, la présidente Dorothy Kirby et plusieurs membres du Conseil ont entendu des groupes et des particuliers de Thunder Bay. Ils ont également animé des séances sur la santé, le logement, l'éducation, le recyclage et les questions autochtones.

Conférence de Toronto
Les 19 et 20 juin, une conférence de clôture a eu lieu à Toronto. Les participants ont assisté à des ateliers sur des sujets tels que le revenu adéquat, les logements subventionnés, la toxicomanie et les mères célibataires seules. Des changements ont été recommandés à la fin de chaque atelier.

Mémoire sur les mères seul soutien de famille
En novembre, le Conseil a terminé la préparation d'un mémoire contenant 93 recommandations visant à améliorer la situation des mères seul soutien de famille recevant des prestations d'aide sociale, dont les suivantes :

- **révision complète des politiques ontariennes en matière de logement avec la participation des locataires;**
- **financement de services de counseling pour les hommes violents;**
- **révision du régime actuel d'aide sociale dans le but de mettre sur pied des programmes d'encouragement à l'emploi à l'intention des mères seul soutien de famille;**
- **établissement de garderies ouvertes 24 heures sur 24, financées ou subventionnées par le gouvernement.**

Ce mémoire est accessible au public.

Rencontres avec des ministres
Le Conseil s'est entretenu séparément avec M. Gregory Sorbara, ministre délégué à la Condition féminine; M. John Sweeney, ministre des Services sociaux et communautaires; M^me^ Chaviva Hosek, ministre du Logement, et M^me^ Elinor Caplan, ministre de la Santé. Le Conseil a fait valoir à chaque ministre les recommandations qui le ou la concernaient.

Le Conseil a fait part à M. Sweeney de ses préoccupations relativement au revenu adéquat, aux programmes d'encouragement à l'emploi et à la communication avec les travailleurs sociaux. M^me^ Hosek, après avoir pris connaissance des recommandations portant sur le logement, s'est dite intéressée à déterminer les types de logements dont les femmes ont besoin ainsi que leur emplacement et leur aménagement. Lors de sa rencontre avec M^me^ Caplan, le Conseil a insisté sur la nécessité de modifier le système de santé actuel pour l'envisager selon une approche plus globale.

En outre, le mémoire a été transmis à plusieurs autres ministères avec des recommandations propres à leur secteur d'activité.

Le gouvernement a demandé à la Direction générale de la condition féminine de coordonner sa réponse aux recommandations du Conseil, prévue pour l'automne 1988.

CONSULTATIONS

Immigrantes et femmes membres des minorités visibles

En mars 1987, des représentantes de groupes de femmes immigrantes et de membres de minorités visibles ont demandé au conseil d'écrire aux minstères pour obtenir une liste des activités et des initiatives qui ont eu lieu depuis la conférence de 1983 sur les femmes des minorités visibles.

Le gouvernement a chargé la Direction générale de la condition féminine de l'Ontario de coordonner les réponses des ministères. En mai, la Direction a présenté au Conseil une compilation de 56 pages contenant la réponse de chaque ministère aux recommandations de la conférence. Le Conseil a transmis le document au groupe qui en avait fait la demande.

Lors d'une réunion de ce groupe tenue plus tard, le Conseil a été informé que de nombreux groupes de femmes ignoraient l'existence de la plupart des programmes énoncés dans la réponse du gouvernement. Le groupe a recommandé que le Conseil assure une diffusion plus étendue du document auprès des groupes de membres de minorités visibles et d'immigrantes dans la province en sollicitant des commentaires. Après avoir procédé à cette diffusion, le Conseil a constaté que de nombreux groupes étaient soit incapables de déchiffrer le document, soit déçus de l'absence de mesures concrètes. En février, le Conseil a rencontré des responsables de la Direction générale de la condition féminine, qui l'ont informé que le Conseil des ministres préparait un document d'orientation des politiques et des programmes pour les femmes membres des minorités visibles.

Le Conseil, en consultation avec des groupes de femmes immigrantes et membres de minorités visibles, a sollicité une rencontre avec le Comité ministériel sur les rapports entre les races. Cette rencontre a eu lieu le 2 mai 1988.

Accord du lac Meech

Le 27 août, à la demande du Conseil consultatif canadien de la situation de la femme, le Conseil a coordonné une réunion de représentantes de plus de 75 groupes de femmes à Toronto où ont été discutées les répercussions de l'accord du lac Meech. Le CCCSF a présenté un mémoire selon lequel le droit des femmes à l'égalité était menacé par l'accord. Un certain nombre de femmes participantes se sont dites d'accord avec l'opinion du Conseil fédéral. En outre, les participantes étaient toutes d'avis que le processus d'adoption de l'accord était trop rapide et qu'il ne laissait pas le temps de tenir des consultations.

Le Conseil a présidé une réunion du comité directeur créé à la suite de cette rencontre, où il a été décidé de tenir une séance d'éducation sur la question.

Le Conseil a animé cette séance le 18 octobre à Toronto. Linda Silver Dranoff, avocate et ancienne vice-présidente du Conseil, a ouvert la séance par un aperçu de l'accord. Les participantes ont pu entendre un certain nombre d'experts qui ont déclaré que l'accord pourrait remplacer la Charte des droits et libertés devant les tribunaux. Dans les ateliers, les participantes ont exposé leurs préoccupations et se sont réunies à nouveau en plénière pour élaborer un plan d'action. On a décidé que le Conseil continuerait d'appuyer cette cause en permettant l'utilisation de ses bureaux.

Avant de formuler sa propre position sur l'accord du lac Meech, le Conseil a reçu les commentaires de divers groupes de femmes, y compris les membres de minorités visibles, ainsi que de responsables de la Direction générale de la condition féminine et du bureau du Procureur général.

Le 31 mars, le Conseil a présenté ses opinions au Comité spécial sur la réforme constitutionnelle. Le document présenté est accessible au public.

ACTIVITÉS DU CONSEIL

Réunions
Au cours du dernier exercice, le Conseil s'est réuni aux dates suivantes :

les 2 et 3 avril 1987
les 14 et 15 mai 1987
les 18 juin 1987
les 8 et 9 octobre 1987
les 10 et 11 décembre 1987
les 4 et 5 février 1988
les 3 et 4 mars 1988

Services de garde d'enfants
En mars et en avril, le Comité spécial de la santé en Ontario a mené des audiences publiques pour évaluer le coût, la qualité et l'accessibilité des installations de garde d'enfants des secteurs privé et public. Le 9 avril, le Conseil a paru devant le comité et a recommandé

- **que seules les garderies à but non lucratif reçoivent des subventions directes;**
- **que le gouvernement de l'Ontario dépose une loi sur les services de garde d'enfants;**
- **que les gouvernements provincial et fédéral collaborent en vue de l'élaboration d'une loi nationale sur les services de garde d'enfants.**

Services en français
Le Conseil a demandé à l'Office des affaires francophones du personnel et des ressources supplémentaires pour se conformer à la loi 8, *Loi sur les services en français*. Le Conseil attend toujours la décision de l'Office.

Le Comité francophone du Conseil a planifié des rencontres avec des groupes de femmes francophones de l'Ontario, et on espère que deux réunions régionales auront lieu au cours du prochain exercice.

Santé
Avortement : Lors de la réunion de février, le Conseil a décidé d'envoyer une lettre à M^me^ Elinor Caplan, ministre de la Santé, pour la féliciter de ses efforts visant à améliorer les services de santé pour les femmes de l'Ontario en subventionnant des centres de santé communautaires pour les femmes. Le Conseil a adopté une motion demandant à la ministre de la Santé de s'assurer que

- **toutes les femmes de la province ont accès à des services d'avortement, de contraception et de counseling en cas de grossesse;**
- **ces services sont fournis dans des hôpitaux financés par le gouvernement ou, lorsqu'il n'y a pas d'hôpital fournissant des services d'avortement, que des cliniques communautaires sont financées pour offrir ces services;**
- **des services complets de soutien à la famille sont mis à la disposition des femmes qui choisissent de poursuivre leur grossesse.**

Livret sur la santé : Le livret **Women and Health**, publié à la suite de la Conférence de 1985 sur les femmes et la santé tenue par le Conseil, est le premier livret de la série "Action on Issues". Introduction générale aux questions de santé touchant les femmes, il suggère des moyens par lesquels les femmes peuvent exprimer leurs préoccupations sur les plans personnel et social. On pourra obtenir ces livrets au bureau du Conseil à l'été 1988.

Accès aux cours de langues
L'accès des immigrantes et des femmes membres des minorités visibles aux programmes linguistiques a été discuté lors de la réunion de décembre du Conseil parce que les immigrantes ne peuvent obtenir de subventions fédérales de formation linguistique au même titre que les immigrants. Au cours de cette réunion, le Conseil a adopté à l'unanimité une motion appuyant le principe selon lequel **toutes les femmes doivent avoir un accès égal à la formation linguistique dans le cadre de la formation professionnelle et de l'emploi pour faciliter leur pleine participation et leur intégration dans la société**. Le Conseil a écrit au premier ministre Peterson pour inciter le gouvernement à presser le gouvernement fédéral à mettre fin à cette politique de formation linguistique discriminatoire, et pour demander que

cette question soit portée à l'ordre du jour de la prochaine Conférence des premiers ministres.

Le Fonds d'action et d'éducation juridiques pour les femmes, en collaboration avec le Centre for Spanish Speaking Peoples, entreprend des poursuites judiciaires sur l'accès aux cours de langues en invoquant la Charte des droits. Le Conseil s'est joint à 35 autres organismes pour appuyer cette initiative et continue à suivre cette question avec les groupes d'immigrantes et de femmes membres des minorités visibles.

Nouvelles techniques de reproduction

Au cours des dix dernières années, de nombreuses techniques ont été mises au point dans le domaine de la reproduction humaine. Pour se familiariser avec ces techniques, les membres du Conseil ont assisté à un forum international sur les nouvelles techniques de reproduction, tenu à Montréal du 29 au 31 octobre. Présenté par le Conseil québécois du statut de la femme, ce forum s'est attardé entre autres sur les dilemmes auxquels les femmes doivent faire face en raison de ces nouvelles techniques.

La chercheuse Rona Achilles a été chargée par le Conseil de préparer un document de base. On peut obtenir ce document, intitulé **What's New About the New Reproductive Technologies?**, au bureau du Conseil.

Le Conseil s'est également joint à la Canadian Coalition on New Reproductive Technologies pour amener le gouvernement de l'Ontario à appuyer l'institution d'une commission royale d'enquête pour étudier les répercussions sociales de ces nouvelles techniques de reproduction.

Régimes de retraite

En avril, le Conseil a présenté un mémoire sur les régimes de retraite au Comité permanent des affaires gouvernementales, qui tenait des audiences publiques sur le projet de loi 170, Loi portant révision de la Loi sur les régimes de retraite. Le Conseil a entre autres recommandé

- **que les régimes auxquels les employeurs participent soient protégés contre l'inflation;**
- **que les employés à temps partiel aient le choix de contribuer ou non au régime de retraite de leur employeur.**

Le Conseil a également présenté ce mémoire au Groupe d'étude sur la protection des régimes de retraite contre l'inflation, en soulignant **la section portant sur la protection des régimes privés.**

Le gouvernement fédéral a également révisé ses prestations au survivant, et a communiqué ses propositions de modifications à divers organismes, dont le Conseil. Pour l'aider à formuler sa réponse, le Conseil a rencontré un groupe d'experts sur les questions touchant la fiscalité et les régimes de retraite. En décembre, le Conseil a transmis au Comité fédéral permanent de la santé nationale et du bien-être social un document portant sur les modifications aux prestations au survivant versées par le Régime de pensions du Canada. Des inquiétudes ont été soulevées relativement à la tendance qui consiste à contraindre les femmes d'un certain âge, qui sont habituellement maîtresses de maison ou qui n'ont passé que peu de temps sur le marché du travail, à devenir autonomes.

Politique

Guide électoral : En prévision des élections provinciales du 10 septembre, le Conseil a préparé et diffusé le document **Questions à l'ordre du jour, un guide à l'intention des femmes pour les élections 1987 en Ontario**. Ce dépliant expose huit étapes dans l'organisation d'un débat entre les candidats et candidates et suggère aux femmes des questions à poser à ces derniers sur divers sujets, tels que les femmes battues, le libre-échange et les services aux toxicomanes. Un total de 10 000 guides en anglais ont été distribués, et 3 000 guides en français ont été imprimés.

Consultations avec le trésorier : M. Robert Nixon, trésorier de l'Ontario, a invité le Conseil à participer au processus de consultation préalable au budget. Le Conseil a fait valoir des questions relatives aux mères seul soutien de famille, aux femmes handicapées, au logement, aux femmes battues, aux régimes de retraite, à l'éducation postsecondaire et aux programmes de formation et de recyclage. Le Conseil a recommandé à nouveau au gouvernement **d'entreprendre une révision de tous les programmes gouvernementaux afin d'en déterminer les répercussions économiques sur les femmes et d'établir une stratégie à long terme pour l'amélioration de la situation économique des femmes.**

Révision
Selon le décret adopté en 1984, une révision du Conseil consultatif de l'Ontario sur la condition féminine devait être effectuée avant le 30 novembre 1987. Le Conseil a proposé entre autres

- **que la présidente soit désignée comme contractuelle à temps plein et qu'elle reçoive un salaire et des avantages sociaux appropriés;**
- **que les désignations soient effectuées en tenant compte des régions et de la diversité des femmes ontariennes, et qu'au moins trois membres viennent du Nord;**
- **que des ressources supplémentaires soient affectées à la recherche et aux communications.**

Cette révision, menée par le Conseil de gestion du gouvernement, devrait être achevée plus tard cette année.

Programmes destinés aux femmes
En février 1987, le Comité permanent du Secrétariat d'État a informé le Conseil qu'il effectuait une révision des objectifs et des critères de financement des programmes destinés aux femmes. Un certain nombre de groupes de femmes ont demandé au Conseil de donner suite à cette révision. Même s'il s'agissait d'une question fédérale, le Conseil tenait à se prononcer parce que de nombreux programmes destinés aux femmes et financés par le Secrétariat d'État sont offerts en Ontario. Une lettre a été envoyée au Secrétariat d'État pour l'inviter à poursuivre le financement des programmes destinés aux femmes et des groupes de femmes, avec l'objectif de permettre aux femmes de devenir indépendantes sur les plans social et économique. Le Conseil a également suggéré que le financement soit accordé en priorité aux régions du Nord ainsi qu'aux régions rurales et isolées, et que le Secrétariat d'État tienne des consultations régulières avec des représentantes de groupes de femmes.

DECORATION DÉCERNÉE À UNE MEMBRE DU CONSEIL

Dianne Harkin a été l'une des 20 personnes choisies par le gouvernement provincial parmi plus de 400 candidats et candidates pour recevoir la nouvelle décoration de l'Ordre de l'Ontario. Institué à la suite du discours du Trône de l'an dernier, l'Ordre constitue la plus haute décoration que l'Ontario puisse décerner à des personnes ayant contribué à l'avancement de la société dans des domaines tels que la recherche, le bénévolat, l'industrie, etc. Dianne a été choisie pour le dévouement avec lequel elle travaille à améliorer la situation sociale et économique des agricultrices. Les décorations ont été remises lors d'une cérémonie spéciale tenue à l'Assemblée législative le 6 mai.

Dianne a été également la première femme récipiendaire du **T. Hillard Distinguished Agricultural Extension Award**. Offert chaque année depuis cinq ans par l'Ontario Agricultural College Association, ce prix comporte une somme de 1 000 $ à consacrer à un projet de recherche au choix du récipiendaire. Dianne prévoit utiliser son prix pour un projet spécial d'éducation à l'intention des familles d'agriculteurs.

Dianne a été également la première femme à être désignée pour un mandat de deux ans au conseil d'administration de Conservation des sols Canada, qui compte 15 membres. Cet organisme non gouvernemental a pour objectif de promouvoir la préservation et l'enrichissement des sols et des ressources en eau du pays pour les générations futures.

ALLOCUTIONS

Conférence sur les services d'éducation prénatale et parentale de la Communauté urbaine de Toronto
MPP'S Report : Participate with Margaret Marland, émission télévisée d'un réseau de câblodistribution, Mississauga
Conférence d'investiture de la Halton Women Teachers' Association, Burlington
Parent-Child Centre, Oakville
Congrès annuel de l'Ontario Federation of Home and School Associations, Burlington
Élèves de la 7e à la 13e années du Lambton College, Sarnia
Women Supporting Women, Sarnia
Conférence "Technology and Its Impact on You", élèves de 13e année du R. H. King Collegiate, Scarborough
Conférence "Impact of Technology on the Status of Women", Toronto
Conférence du réseau d'équité en matière d'emploi, ministère des Transports et des Communications, Toronto
Cours d'électronique pour femmes, Sheridan College, Oakville
Conférence du réseau d'équité salariale du Nord-Est de l'Ontario, Sudbury
Colloque "Equality in Language and Literacy Training", Toronto
Émission matinale de radio à CKOC, Hamilton
Conférence sur les femmes de couleur, Université de Toronto
West Toronto Business and Professional Women's Club
Association of Women in India, section de Brampton
Cours de gestion à l'intention des femmes, Ryerson
Halton Women's Place, Milton
Programme d'administration de bureau, Sheridan College, Oakville
Club Rotary d'Oakville, Trafalgar
Conférence de la Private Home Day Care Association of Ontario, Toronto
B + B Investments Group, Etobicoke

CONFÉRENCES ET RÉUNIONS AUXQUELLES LE CONSEIL A ASSISTÉ

Réunion de planification des comités consultatifs fédéraux-provinciaux-territoriaux, St. John's, Terre-Neuve
Conférence sur le cancer du sein dans les années 80, Toronto
Conférence sur les objectifs santé pour l'Ontario, Toronto
Conférence "Don't Blame Mother", Toronto
Sortir la Maternité du Laboratoire, Forum international sur les nouvelles technologies de la reproduction, Montréal (Québec)
Northwestern Ontario Women's Decade Council, Kenora
Institut de recherche canadien sur les femmes (ICREF), Winnipeg, Manitoba
Réunion provinciale de la Fédération des femmes françaises, Sudbury
Assemblée nationale de l'Ontario Native Women's Association, Sault Ste. Marie
Assemblée annuelle de la National Native Women's Association, Ottawa

PARTICULIERS ET GROUPES AYANT RENCONTRÉ LE CONSEIL

Beendigen Inc., Thunder Bay ..... Elsie Bannatynne

Women's Decade Council, Thunder Bay ..... Leni Untinen

Northwestern Ontario Regional Daycare Committee, Thunder Bay ..... Fiona Carlsledt

Don Smith ..... Thunder Bay

Connie Nelson ..... Université Lakehead, Thunder Bay

Ad Hoc Ontario ..... Toronto

Ministre délégué à la Condition féminine ..... L'hon. Ian Scott

Ministère du Procureur général ..... Larry Taman

Direction générale de la condition féminine de l'Ontario ..... Donna Hackett, Margot Trevelyan, Christina Lee

Mothers On Trial ..... Toronto

Deloitt, Haskens & Sells Women's Tax Network ..... Toronto

Congrès des femmes noires du Canada ..... Jean Augustine, Akua Benjamin

Black Theatre Canada ..... Vera Cudjoe

Coalition of Visible Minority Women ..... Carmencita Hernandez, Barbara Isaacs

Intercede ..... Judith Ramirez, Clementina Martinez

Ontario Native Women's Association ..... Ho Peng

Association of Indian Women in Canada ..... Vara Singh

Women Working With Immigrant Women ..... Salome Loucas

Urban Alliance on Race Relations ..... Mary Moummar

Conseil national des Canadiens chinois ..... Lillian Ma

Marion Draxl ..... Toronto

Dianne Robichaud ..... Toronto

Paula Caplan ..... Écrivaine, auteure de **The Myth of Women's Masochism**

Dorothy O'Connell ..... Écrivaine, travailleuse au Conseil des services d'appui aux familles à faible revenu d'Ottawa

Rona Achilles ..... Recherchiste, Toronto

Ariadne Ochrymovich ..... Office national du film

Mavis Burke ..... Commission de révision de l'aide sociale

Bev Salmon ..... Conseillère municipale, Ville de North York

Rosemarie Fernandez ..... YWCA

Sylvia Searles ..... Communauté urbaine de Toronto

Valerie Mah ..... Toronto

Beverley Bowen ..... Toronto

Margaret Gittens ..... Toronto